



2013-12-04

**MEETING OF THE COMMISSION  
MONDAY TO WEDNESDAY,  
DECEMBER 9 TO 11, 2013**

Agenda of the meeting of the Canadian Nuclear Safety Commission (CNSC) to be held on Monday, Tuesday and Wednesday, December 9 to 11, 2013, in the York Halls, Holiday Inn Toronto Yorkdale, 3450 Dufferin Street, Toronto, Ontario.

The meeting will start at:

6 :30 p.m. on December 9, 2013  
8:30 a.m. on December 10, 2013  
8:30 a.m. on December 11, 2013

**UPDATE**

**The meeting will be webcast live on  
[nuclearsafety.gc.ca](http://nuclearsafety.gc.ca)**

1. Opening remarks
2. Adoption of Agenda
3. Approval of Minutes of Commission Meeting held August 21 and 22, 2013

Commission  
Member  
Document  
(CMD)  
Document à  
l'intention des  
commissaires

**RÉUNION DE LA COMMISSION  
LUNDI À MERCREDI,  
9 AU 11 DÉCEMBRE 2013**

L'ordre du jour de la réunion de la Commission canadienne de sûreté nucléaire (CCSN) qui aura lieu les lundi, mardi et mercredi, 9 au 11 décembre 2013, dans la salle York Halls, Holiday Inn Toronto Yorkdale, 3450, rue Dufferin, Toronto (Ontario)

La réunion débutera à :

18 h 30 le 9 décembre 2013  
8 h 30 le 10 décembre 2013  
8 h 30 le 11 décembre 2013

**MISE À JOUR**

**La réunion sera webdiffusée en direct à  
[suretenucleaire.gc.ca](http://suretenucleaire.gc.ca)**

1. Ouverture de la séance
2. Adoption de l'ordre du jour
3. Approbation du procès-verbal de la réunion de la Commission tenue les 21 et 22 août 2013

<b>4.</b>	<b>Status Report</b>		<b>4.</b>	<b>Rapport d'étapes</b>
<b>4.1</b>	<b>Status Report on Power Reactors</b>	13-M50	<b>4.1</b>	<b>Rapport d'étape sur les centrales nucléaires</b>
	[CMD 13-M50 will be available on 6 décembre, 2013]			[Le CMD 13-M50 sera disponible le 6 décembre 2013]
<b>5.</b>	<b>Event Initial Reports</b>		<b>5.</b>	<b>Rapports initiaux d'événement :</b>
<b>5.1</b>	<b>New Brunswick Power Corporation:</b> Release of light water containing hydrazine from the Point Lepreau Generating Station	13-M53	<b>5.1</b>	<b>Société d'Énergie du Nouveau-Brunswick : Rejet d'eau du circuit secondaire contenant de l'hydrazine de la centrale de Point Lepreau</b>
<b>5.2</b>	<b>CancerCare Manitoba:</b> Exposure above regulatory limit of a non-Nuclear Energy Worker at CancerCare Manitoba	13-M54	<b>5.2</b>	<b>CancerCare Manitoba :</b> Exposition au dessus de la limite réglementaire d'une personne qui n'est pas un travailleur du secteur nucléaire au centre CancerCare Manitoba
<b>6.</b>	<b>Information Items</b>		<b>6.</b>	<b>Item d'informations</b>
<b>6.1</b>	<b>Nuclear Substances in Canada: A Safety Performance Report for 2012</b>		<b>6.1</b>	<b>Les substances nucléaires au Canada : Rapport sur le rendement en matière de sûreté pour 2012</b>
•	Oral presentation by CNSC staff	13-M52	•	Exposé oral par le personnel de la CCSN

**Closing of the meeting for December 9, 2013. The meeting will resume on December 10, 2013 at 8:30 A.M.**

**Clôture de la réunion pour le 9 décembre 2013. La réunion se poursuivra le 10 décembre 2013 à 8 h 30.**

**Tuesday, December 10, 2013  
8:30 A.M.**

**Le mardi 10 décembre 2013  
8 h 30**

**6.2 CNSC Staff Report on the Performance of Uranium Fuel Cycle and Processing Facilities: 2012**

- Oral presentation by CNSC staff
- Oral presentation by GE-Hitachi Nuclear Energy Canada Inc.
- Oral presentation by Sheila Muir
- Oral presentation by Judy Adler
- Oral presentation by James Ker
- Oral presentation by Catherine Slavik
- Oral presentation by Dawn Withers
- Oral presentation by Jill Lennox
- Oral presentation by Dorothy Goldin Rosenberg
- Oral presentation by Dan Graeber

13-M51

13-M51.1  
**13-M51.1A**

13-M51.2

13-M51.3

13-M51.10

13-M51.15

13-M51.16

13-M51.18

13-M51.66

13-M51.19

**6.2 Rapport du personnel de la CCSN sur le rendement des installations du cycle du combustible d'uranium et des installations de traitement : 2012**

- Exposé oral par le personnel de la CCSN
- Exposé oral par GE-Hitachi Nuclear Energy Canada Inc.
- Exposé oral par Sheila Muir
- Exposé oral par Judy Adler
- Exposé oral par James Ker
- Exposé oral par Catherine Slavik
- Exposé oral par Dawn Withers
- Exposé oral par Jill Lennox
- Exposé oral par Dorothy Goldin Rosenberg
- Exposé oral par Dan Graeber

- |  |           |   |
|--|-----------|---|
| • Oral presentation by Families Against Radiation Exposures (FARE) | 13-M51.11 | • Exposé oral par Families Against Radiation Exposures (FARE)       |
| • Oral presentation by Andrew Cash, MP, Davenport                  | 13-M51.47 | • Exposé oral par Andrew Cash, député, Davenport                    |
| • Oral presentation by McMaster University                         | 13-M51.44 | • Exposé oral par McMaster University                               |
| • Oral presentation by Tim Seitz                                   | 13-M51.50 | • Exposé oral par Tim Seitz   |
| • Oral presentation by the Canadian Nuclear Association            | 13-M51.27 | • Exposé oral par l'Association nucléaire canadienne                |
| • Oral presentation by Brian Holmes                                | 13-M51.25 | • Exposé oral par Brian Holmes                                      |
| • Oral presentation by Sat Kartar Singh Khalsa                     | 13-M51.26 | • Exposé oral par Sat Kartar Singh Khalsa                           |
| • Oral presentation by the Canadian Nuclear Workers' Council       | 13-M51.32 | • Exposé oral par le Conseil canadien des travailleurs du nucléaire |
| • Oral presentation by Dave Swan                                   | 13-M51.22 | • Exposé oral par Dave Swan   |
| • Oral presentation by Jonah Schein, MPP, Davenport                | 13-M51.33 | • Exposé oral par Jonah Schein, député, Davenport                   |
| • Oral presentation by Andrew Fiori                                | 13-M51.34 | • Exposé oral par Andrew Fiori                                      |
| • Oral presentation by Judith Deutsch                              | 13-M51.55 | • Exposé oral par Judith Deutsch                                    |
| • Oral presentation by James Deutsch                               | 13-M51.56 | • Exposé oral par James Deutsch                                     |
| • Oral presentation by Ontario Clean Air Alliance                  | 13-M51.36 | • Exposé oral par Ontario Clean Air Alliance                        |

- |  |           |   |
|--|-----------|---|
| • Oral presentation by Reg McQuaid                           | 13-M51.39 | • Exposé oral par Reg McQuaid                       |
| • Oral presentation by the Canadian Voice of Women for Peace | 13-M51.42 | • Exposé oral par Canadian Voice of Women for Peace |
| • Oral presentation by Peter Harris                          | 13-M51.43 | • Exposé oral par Peter Harris                      |
| • Oral presentation by Darius Mirshahi                       | 13-M51.45 | • Exposé oral par Darius Mirshahi                   |
| • Written submission from James Applegath                    | 13-M51.5  | • Mémoire de James Applegath                        |
| • Written submission from Neil Clifford                      | 13-M51.6  | • Mémoire de Neil Clifford                          |
| • Written submission from Birthe Jorgensen                   | 13-M51.7  | • Mémoire de Birthe Jorgensen                       |
| • Written submission from Martin Smith                       | 13-M51.8  | • Mémoire de Martin Smith                           |
| • Written submission from Elizabeth Cinello                  | 13-M51.9  | • Mémoire de Elizabeth Cinello                      |
| • Written submission from Ana Alsheuskaya                    | 13-M51.13 | • Mémoire de Ana Alsheuskaya                        |
| • Written submission from Inga Breede                        | 13-M51.14 | • Mémoire de Inga Breede                            |
| • Written submission from Northwatch                         | 13-M51.17 | • Mémoire de Northwatch                             |
| • Written submission from Peggy Lampotang                    | 13-M51.24 | • Mémoire de Peggy Lampotang                        |
| • Written submission from Melissa Lee                        | 13-M51.28 | • Mémoire de Melissa Lee                            |
| • Written submission from Sarah Newton                       | 13-M51.29 | • Mémoire de Sarah Newton                           |

• Written submission from Mark Taha	13-M51.30	• Mémoire de Mark Taha
• Written submission from Kate Chung	13-M51.31	• Mémoire de Kate Chung
• Written submission from Roy Brady	13-M51.35	• Mémoire de Roy Brady
• Written submission from Elizabeth Minto Marcilio	13-M51.37	• Mémoire de Elizabeth Minto Marcilio
• Written submission from Carrianne Leung	13-M51.38	• Mémoire de Carrianne Leung
• Written submission from Carolyn Armstrong	13-M51.40	• Mémoire de Carolyn Armstrong
• Written submission from Carlo Marcoccia	13-M51.41	• Mémoire de Carlo Marcoccia
• Written submission from Brian De Matos	13-M51.51	• Mémoire de Brian De Matos
• Written submission from William Sotnikow	13-M51.60	• Mémoire de William Sotnikow
• Written submission from Nancy White	13-M51.61	• Mémoire de Nancy White
• Written submission from Sakura Saunders	13-M51.62	• Mémoire de Sakura Saunders
• Written submission from Jodi Weber	13-M51.64	• Mémoire de Jodi Weber
• Written submission from Alvaro Gonzalez	13-M51.68	• Mémoire de Alvaro Gonzalez
• Written submission from Jessica Rowland	13-M51.69	• Mémoire de Jessica Rowland
• Written submission from Janet Csontos	13-M51.70	• Mémoire de Janet Csontos

• Written submission from Linda Genova	13-M51.71	• Mémoire de Linda Genova
• Written submission from Carmen Dobie	13-M51.72	• Mémoire de Carmen Dobie
• Written submission from Farzana Doctor	13-M51.73	• Mémoire de Farzana Doctor
• Written submission from Xavier Ramirez	13-M51.74	• Mémoire de Xavier Ramirez
• Written submission from Alex Greenwood	13-M51.75	• Mémoire de Alex Greenwood
• Written submission from Ron Schroeder	13-M51.76	• Mémoire de Ron Schroeder
• Written submission from Tiffany Encina	13-M51.77	• Mémoire de Tiffany Encina
• Written submission from Catherine Araujo	13-M51.78	• Mémoire de Catherine Araujo
• Written submission from Curtis Nixon	13-M51.79	• Mémoire de Curtis Nixon
• Written submission from Steve Hon-Cheung Kam	13-M51.80	• Mémoire de Steve Hon-Cheung Kam
• Written submission from John Quarterly	13-M51.83	• Mémoire de John Quarterly
• Written submission from Shu Cheng	13-M51.84	• Mémoire de Shu Cheng
• Written submission from Anthony Rovito	13-M51.85	• Mémoire de Anthony Rovito
• Written submission from Matt Everson	13-M51.86	• Mémoire de Matt Everson

- |   |                  |   |
|---|------------------|---|
| • Written submission from<br>Nicky Young                      | 13-M51.87        | • Mémoire de<br>Nicky Young                     |
| • Written submission from<br>Nancy Greyeyes                   | 13-M51.88        | • Mémoire de<br>Nancy Greyeyes                  |
| • Written submission from<br>Dianne Knight and Curtis Bennett | <b>13-M51.89</b> | • Mémoire de<br>Dianne Knight et Curtis Bennett |

**Closing of the meeting for  
December 10, 2013. The meeting  
will resume on December 11, 2013 at  
8:30 A.M.**

**Clôture de la réunion pour le  
10 décembre 2013. La réunion se  
poursuivra le 11 décembre 2013 à  
8 h 30.**

**Wednesday, December 11, 2013**  
**8:30 A.M.**

**Le mercredi 11 décembre 2013**  
**8 h 30**

- |  |                                |   |
|--|--------------------------------|---|
| • Oral presentation by Janet McNeill                                 | 13-M51.46                      | • Exposé oral par Janet McNeill                                     |
| • Oral presentation by Diane Boskovic                                | 13-M51.48                      | • Exposé oral par Diane Boskovic                                    |
| • Oral presentation by Zach Ruiter                                   | 13-M51.49                      | • Exposé oral par Zach Ruiter                                       |
| • Oral presentation by Dan Rudka                                     | 13-M51.12                      | • Exposé oral par Dan Rudka   |
| • Oral presentation by Mauricio Moz-Cedillos-Rodas                   | 13-M51.52                      | • Exposé oral par Mauricio Moz-Cedillos-Rodas                       |
| • Oral presentation by Carrie Lester                                 | 13-M51.53                      | • Exposé oral par Carrie Lester                                     |
| • Oral presentation by Marnie Bjornson and Simon Cheesman            | 13-M51.54<br><b>13-M51.54A</b> | • Exposé oral par Marnie Bjornson and Simon Cheesman                |
| • Oral presentation by Sappho Mullins                                | 13-M51.20                      | • Exposé oral par Sappho Mullins                                    |
| • Oral presentation by Ken Collins                                   | 13-M51.21                      | • Exposé oral par Ken Collins                                       |
| • Oral presentation by Elisabeth Caruso                              | 13-M51.23                      | • Exposé oral par Elisabeth Caruso                                  |
| • Oral presentation by Canadian Coalition for Nuclear Responsibility | 13-M51.57                      | • Exposé oral par le Regroupement pour la surveillance du nucléaire |
| • Oral presentation by Michael Cooke                                 | 13-M51.58                      | • Exposé oral par Michael Cooke                                     |

•	Oral presentation by the International Institute of Concern for Public Health	13-M51.59 <b>13-M51.59A</b>	•	Exposé oral par l'International Institute of Concern for Public Health
•	Oral presentation by Miguel Avila	13-M51.63	•	Exposé oral par Miguel Avila
•	Oral presentation by the Parkcrest Tenants' Association	13-M51.65 <b>13-M51.65A</b>	•	Exposé oral par Parkcrest Tenants' Association
•	Oral presentation by Rocco D'Amico	13-M51.67	•	Exposé oral par Rocco D'Amico
•	Oral presentation by Kirstin Scansen	13-M51.81	•	Exposé oral par Kirstin Scansen
•	Oral presentation by Doug B. Chambers	13-M51.82 <b>13-M51.82A</b>	•	Exposé oral par Doug B. Chambers
•	Oral presentation by Belinda Cole	13-M51.4	•	Exposé oral par Belinda Cole
<b>6.3</b>	<b>Atomic Energy of Canada Limited: <i>Update on AECL Restructuring</i></b>		<b>6.3</b>	<b>Énergie atomique du Canada limitée : <i>Mise à jour au sujet de la restructuration à EACL</i></b>
•	Oral presentation by Atomic Energy of Canada Limited and Natural Resources Canada	13-M55 <b>13-M55.A</b>	•	Exposé oral par Énergie atomique du Canada limitée et Ressources naturelles Canada
<b>7.</b>	<b>Closing of meeting</b>		<b>7.</b>	<b>Clôture de la séance</b>